

Magnu

FCSD - COLLECTION NOTE



DSV AIR & SEA, S.A.U
C/ Salvador Gasull, 1 Bajo
46011, Valencia
Spain
ES.VLCFCSDocean@es.dsv.com

SVF80014882



Receiver Details

FORD plant code:	F201C	2digit code:	
FORD plant address:	Hollingsworth logistics Management 14231 W.Warren, Dearborn, MI, 48126 USA	dock code:	
		ARL:	F201C

Each destination requires a separate collection Note

Shipper Details

Company Name:	MAGNA PT s.pa.	Supplier GSDB Code:	CJ8NA
Street:	Via dei Ciclamini, 4		
City:	Modugno		
Zip code:	70026	Country:	ITALY
Contact Person:	Mr.Salenbauch		
Contact Phone:	+390805858681;		
Contact eMail:	josef.salenbauch@Magna.com; Frank.Hoffmann@magna.com		
Collection Address: (alternative)			

Timing

Collection date:	23.05.2023	Collection time frame:	8:00-14:00
------------------	------------	------------------------	------------

FCSD - advising will be completed with forwarding to your local carrier and DSV by 10:30h on the day before collection.

Export Customs Document: (MRN)

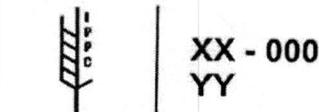
will be created by: Export customs office: ES000812 (Barcelona)
--

Shipment details SVF80014882

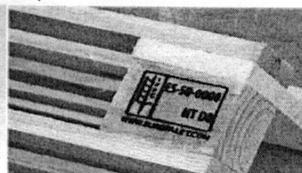
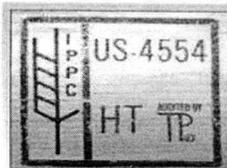
ASN (delivery note number)	Part Number	PCS	dimensions for pack (LxBxW) in CM			Packaging Units Type		Gross Weight
4049348	AE8Z 7G276 A	216	120	80	120	1	PALL	105 kg
4049350	AE8Z 7230 D	28						
4049349	AE8Z 7230 B	28						
4049351	AE8Z 7H103 A	144						
4049359	AE8Z 7Z101 A	25						
4049352	AE8Z 7118 A	252						
4049353	AE8Z 7M037 C	140						
4049354	AE8Z 7917 A	300						
4049355	AE8Z 4067 K	25						
			80	60	50	1	H-PALL	94 kg
Total						2	Units	199 kg

Dangerous goods? yes no

PLEASE ATTACH COPY OF RELEVANT DOCUMENTS:
(COMMERCIAL INVOICES, DELIVERY NOTES AND DGD (Dangerous Goods Declaration))
Please note, that's not allowed to ship wooden pallets without HT-stamp.



XX represents the ISO country code.
000 represents the unique number assigned by the national plant protection organization.
YY represents either HT for heat treatment or MB for methyl bromide fumigation.



1 Mittente (Ragione sociale, città, stato) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna PT S.p.A. Via dei ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO - BARI		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)		CMR	
2 Destinatario (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays)		16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato) Transporteur (nom, adresse, pays)		DSV	
3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise INTERMEDIATE CONSEGNEE F201C Hollingsworth Logistics Management 14231 W. Warren Ave Dearborn, MI, 48126, U.S.A.		17 Trasportatori successivo/i (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)			
Ort/Lieu IDEM		18 Riserve e osservazioni del trasportatore Réserves et observations des transporteurs Possible packaging components: cardboard parts PAP 20, wooden pallet FOR 50, packaging tape PP 5, VCI bag LDPE 4, envelope for label LDPE 4, film LDPE 4, straps PET 1, packaging foam 7			
Land/Pays					
4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise					
Ort/Lieu MODUGNO,					
Land/Pays ITALY					
Datum/Date: 23.05.2023					
5 Documenti allegati Documents annexés DELIVERY NOTE: 4049348; 4049350; 4049349; 4049351; 4049359; 4049352; 4049353; 4049354; 4049355					
AE8Z 7G276A 18 Carton Wiring Harness 216pcs On 1 Pallet		10 Nr. di statistica No. statistique		11 Peso lordo kg. Poids brut kg 105 kg	
AE8Z 7230 D 1 Carton Shift fork Rev/4th Gear asm 28 pcs					
AE8Z 7230 B 1 Carton Shift fork 2nd/6th Gear asm 28 pcs					
AE8Z 7H103 A 1 Carton Output Speed Sensor 144 pcs					
AE8Z7Z101A 1 Carton Shim 25 pcs					
AE8Z7118A 1 Carton Single Row ball Bearing 252 pcs					
AE8Z7M037C 1 Carton Cylindrical roller Bearing 140 pcs					
AE8Z7917A 1 Carton Snap Ring 300 pcs					
AE8Z4067K 1 Carton Shim 25 pcs On 1 Pallet				94 kg	
UN-Nr. Klasse Ziffer Buchstabe (ADR) Un-No. Classe Chiffre Lettre (ADR)					
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) GSDB CODE : CJ8NA DSV : SVF80014882		19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions - Zeichensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers + Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer		Absender L'expéditeur Währung Monnaie Empfänger Le Destinataire	
14 Rückerstattung / Remboursement					
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco Trasporto a carico destinatario/ Non Franco: FCA		20 Convenzioni particolari / Conventions particulieres			
21 Compilato a / Etablie à MODUGNO am / le				24 Merce ricevuta Réception des marchandises Data Date am le _____	
22 Magna PT SPA - VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de L'expéditeur)		Targa : XA348GL (Firma e timbro del trasportatore) (Signature et timbre du transporteur)		(Firma e timbro del destinatario) (Signature et timbre du destinataire)	
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen von bis km		Paletten-Absender - Expéditeur des palettes Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes			
		Art Anzahl Kein-Tausch Tausch		Art Anzahl Kein-Tausch Tausch	
		Euro-Palette		Euro-palette	
		Gitterbox-Palette		Gitterbox-Palette	
		Einfach-Palette		Einfach-Palette	
26 Vertragspartner des Frachtführers					
27 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg		Bestätigung des Empfängers		Bestätigung des Fahrers	
Targa motrice					
Targa rimorchio					
Benutzte Gen.- Nr.		National		Bilateral	
				EG	
				CEMT	



AF30A FORD Frenchtown
8335 N. Telegraph Road
NEWPORT MI 48166
STATI UNITI D'AMERICA

Packager Intermediate Consignee
F201C HOLLINGSWORTH LOGISTICS (HLM)
14231 WEST WARREN AVE.
DEARBORN MI 48126

loading station: YC

Delivery note

Weights (gross/net)

Gross weight 2.174 KG Net weight 2.100 KG

Delivery no. / Date: 4049354 /
05/22/2023
Purch. ord. no.: SC 000000
Purch. ord. Date:
Supplier's no.: CJ8NA
Order no. / Date: 30022878 /
09/20/2019
Customer no.: 10007253
Consignee: 30008086
Packager Int. Cons.:
30007219
05 Service / Ersatzteil
Person in charge: Martinelli,
Rocco
Tel. no. / Fax:

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	9009063750KDFO Snap Ring Customer article number: AE8Z 7917 A AE	300 PC	2.100 KG
900001	TRS-010000 Cardboard packaging No. 1	1 PC	0 KG

terms of dispatch: 11 Seafreight

terms of delivery: FCA MAGNA Bari

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 Modugno (Bari)
Tel. 080 - 5 85 81 11
Fax 080 - 5 85 82 04
Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00
i.v.R. Imprese di Bari
C.F. e P.IVA 04886850728
REA 339886
www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA
IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 0007 855
BIC EUR: BNLIITRR
USD: Bank of America
IBAN USD: GB64 BOFA 1650 5071 171020
BIC USD: BOFAGB22

Cliente	Destinazione	Trasportatore	Targa
Ford	F201C (USA)F201J (USA)	dsv	ET193PJ / AD00790 autista GENTILE DONATO

Codice Materiale	Nr. Colli	Preparazione	Seltris/Quantum	Caricamento
2500005366-001 6 GEAR DCT 250 TMS SUPERSPAN	54 ✓	✓	✓	✓
2500165003KDFO E-Motor	2 ✓	✓		✓
2500189500KDFO Lever Actuator 1	5 ✓	✓		✓
2500189600KDFO Lever Actuator 2	20	✓		✓
2500606100KDFO Shift Fork Rev/4th Gear asm Chart	1	✓		✓
2500607000KDFO Output Speed Sensor Chart				
2507604900KDFO Single Row Ball Bearing chart				
9009409244KDFO Shim				
2500606000KDFO Shift Fork 2nd/6th Gear asm Chart				
9009063750KDFO Snap Ring				
2507056315KDFO Shim				
9009015476KDFO Cylindrical Roller Bearing				
2500607200KDFO Wiring Harness chart C-car	1	✓		✓

Tot.	Preparazione	Seltris/Quantum	Caricamento
83	Firma	Firma	Firma

[Signature]
22/05/23

[Signature]
23/05/23